

Comité—Suite

- Témoins, comparution, convocation, etc., 1:26-7, 40; 2:3; 4:8; 5:4; 14:17; 20:6-7; 26:5; 28:4; 52:4, 13
- Agriculture, ministère, 51:38; 52:33
- Agriculture, ministre, 51:39
- American Pork Council, 23:32-3
- Association canadienne des restaurants et des services alimentaires, 3:5
- Déclaration, disponibilité, 18:26-7
- Fédération canadienne de l'agriculture, 12:4
- Frais de déplacement et de séjour, remboursement, 1:20-3; 55:27
- Ontario Harness Horsemen's Association, 2:12-4; 3:5
- Veilleux, Gérard, 28:30-4
- Travaux, planification, 2:3; 4:4; 6:4; 12:4; 20:3-5; 26:3-5; 28:4
- Vice-président. *Voir plutôt* Vice-président du Comité
- Voir aussi* Agriculture—Échanges commerciaux, étude et Politique—Examen; Agriculture viable; Association des producteurs de légumineuses de l'Ouest; Bureaux d'examen de l'endettement agricole; Code criminel, Loi (pari mutuel), projet de loi C-7; Comité fédéral-provincial de la sécurité du revenu—Partenaires dans la croissance—*Une vision de l'industrie agro-alimentaire canadienne*, document; Commission canadienne du blé; Endettement agricole—Statistiques, mise à jour; États-Unis—Soja, contrats à terme, prise de contrôle par la société Ferruzzi—Organismes ayant comparu devant le Congrès des États-Unis; GATT—Agriculture, négociations; Greffier du Comité; Groupe de travail sur la politique laitière—Rapports; Ordres de renvoi; Pesticides—Alachlore; Pesticides, homologation—Processus, examen; Price, George—Présence; Travaux du Comité

Présidence, décisions et déclarations

- Projet de loi
 - Amendements dépassant la portée du projet de loi, irrecevables, 55:47, 57-8
 - Article faisant l'objet d'un amendement, consentement unanime requis afin de le réserver, 55:52

Procédure et Règlement

- Projet de loi
 - Amendements dépassant la portée du projet de loi, irrecevables, 55:47, 57-8
 - Article faisant l'objet d'un amendement, consentement unanime requis afin de le réserver, 55:52

ARMS**Comité**

- Bien-fondé, décrets, utilisation, relation, 3:58-9
- Budget, adoption, 6:3
- Députés, temps de parole et ordre d'intervention, 2:13-5; 4:20, 42; 5:42; 9:49
- Documents
 - Annexion au compte rendu, 5:13
 - Demande, 1:40-1, 44; 6:18
 - Dépôt, 2:19-20; 3:100
 - Target the Gun Lobby*, 11:16
 - Distribution, 3:91
- Interpètes, travail, 10:79-80
- Justice, ministre, comparution, 1:5, 8-9, 11-3, 41; 2:3
- Mandat, 3:49-50

Comité—Suite

- Mémoires
 - Distribution, 1:6; 6:13
 - Réception, date limite, 12:83
- Président. *Voir plutôt* Président du Comité
- Rapport
 - Appendices, 12:84
 - Conférence de presse, tenue, 12:85
 - Dépôt, 1:8, 13
 - Exemplaires, impression, 12:85
 - Modification, Président, autorisation, 12:86
 - Opinions dissidentes, 12:85
 - Présentation, 12:86
 - Projet, étude, 12:83-6
 - Signature, 12:86
- Recherchiste, embauche, 1:8
- Séances
 - À huis clos, 1:7-8; 2:35-6; 6:3; 8:5, 84; 10:79-80; 12:81-5
 - Transcriptions, destruction, 12:85
 - Calendrier, 1:10, 15; 2:33-7; 7:28-9; 12:82-3
 - Interruption pour un vote à la Chambre, 6:4, 27
 - Suspension, 3:34; 8:27
 - Tenue et impression des témoignages en l'absence de quorum, 1:7
- Témoins
 - Comparution, convocation, etc., 1:8, 10-1, 13-6, 40-1; 2:3-5, 33-4; 4:71; 6:3; 7:28; 8:5; 10:58; 11:4, 31
 - Frais de déplacement, remboursement, 1:8
 - Interruption pour poser des questions, 10:60
 - Titre, 1:7
 - Vice-présidente. *Voir plutôt* Vice-présidente du Comité
 - Visiteurs, départ, 10:80
 - Voir aussi* Armes à feu—Statistiques; Violence

Procédure et Règlement

- Vice-présidente, remplacement, 5:18

COMM**Comité**

- Budget, 1:36; 8:3
- Comité directeur. *Voir sous le titre susmentionné* Sous-comité du programme et de la procédure
- Députés
 - NPD, représentants, absence, 10:16
 - Temps de parole, répartition. *Voir plutôt sous le titre susmentionné* Témoins—Interrogatoire, répartition du temps
- Direction, équilibre, 1:8
- Documents
 - Annexion au compte rendu des délibérations, 7:34; 8:5; 9:5-6, 30
 - Artistes, statut, documentation, préparation, 11:5
 - Demandes de renseignements adressées aux témoins, 2:38-40, 43, 47, 49-50; 3:12, 32; 4:10-1, 23; 5:8, 10-2, 30-1; 7:13, 16, 31, 38, 40; 8:33; 9:11, 18; 11:17, 26, 32-3
 - Dépôt auprès du greffier, 5:18
 - Offres de documentation de la part des témoins, 5:33; 6:16, 25
- Ministres, comparution
 - Communications, 1:84, 87
 - Multiculturalisme et citoyenneté, ministre d'État, 1:84, 87